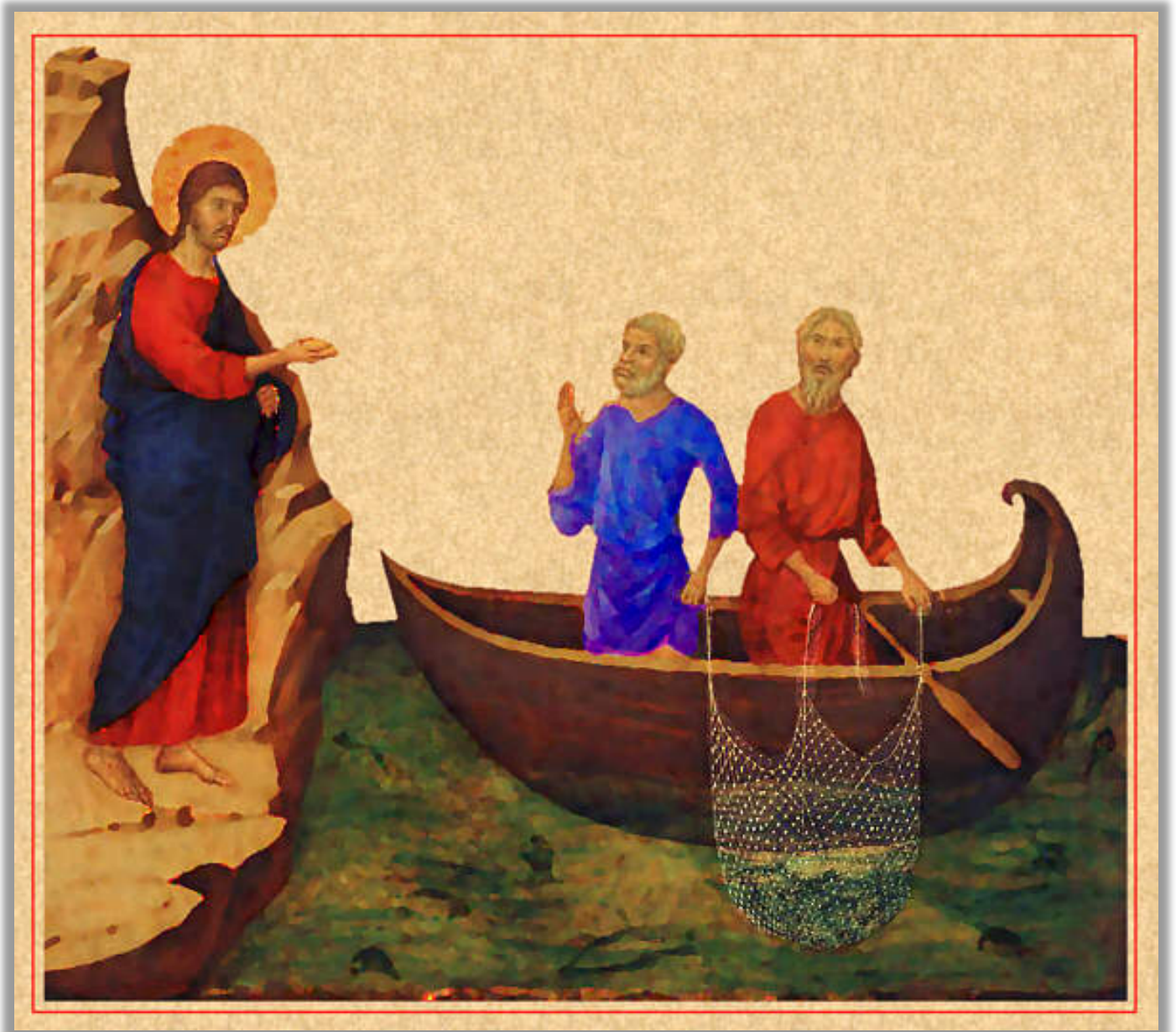


GRACE episcopal church



The Third Sunday after the Epiphany

January 25, 2026

Service Program for the 10:30 a.m. Solemn High Mass
Annual Meeting Announcement
Grace Notes
This Week at Grace

pp. 3-18
p. 19
p. 20
p. 21

~~~~~

Grace Episcopal Church  
55 New Park Avenue, Hartford, CT 06106  
Office: 860 233-0825 Fax: 860 233-5082  
E-mail: [church@gracehartford.org](mailto:church@gracehartford.org) Web site: [www.gracehartford.org](http://www.gracehartford.org)  
Facebook: [www.facebook.com/GECHartford](http://www.facebook.com/GECHartford)  
YouTube: [www.youtube.com/@GraceEpiscopalHartford](http://www.youtube.com/@GraceEpiscopalHartford)

WE are a diverse community united by our commitment to Jesus Christ and our desire to live the Christian life. Our prayers and the Sacraments help us find Christ in church and in the world. Seeing Christ in each other and in the faces of strangers, we are inspired to reach out in love and service.

The Rev. Rowena J. Kemp, *Rector*  
Cell phone: 203-209-4178 Church office: 860-233-0825  
Email: [RevRowena@gracehartford.org](mailto:RevRowena@gracehartford.org)

The Rev. Marta S. Rivera Monclova, PhD, *Curate*  
The Rev. Canon Robert G. Carroon, *Associate Priest*  
The Rev. Canon Annika Warren, *Associate Priest*  
The Rev. Joseph L. Pace, *Associate Priest*  
Mr. Kyle Swann, *Choirmaster and Organist*

The Vestry  
Claudia Gwardyak, *Senior Warden*; Barbara Galbreath, *Junior Warden*  
Katharine Rovetti, *Parish Clerk*  
Mark Lacedonia, *Treasurer*; Barbara Galbreath, *Assistant Treasurer*  
Adrianne Brown, Josephine Dominguez, Linda Galarza-Rosa,  
Sheryl Rifkin, Sr. Gregory Simmons

~~~~~

WELCOME to all who are joining with us virtually as we celebrate *THE THIRD SUNDAY AFTER THE EPIPHANY*. We hope you feel at home with us and that you find the love, peace, inspiration, and strength to meet the challenges of your daily life.

We hope that you will take part in our worship by making the Peoples' responses as indicated and joining in the hymn-singing.

If you would like more information about Grace Church, or the Episcopal Church, please communicate with our Rector, The Rev. Rowena Kemp, or make an appointment with her to discuss any questions you have.

GRACE EPISCOPAL church

The Third Sunday after the Epiphany

January 25, 2026

Solemn High Mass, 10:30 A.M.

Propers of Year A

~~~~~

Mass Setting: *Communion Service in E*

Leo Sowerby (d. 1968)

*This setting of the Ordinary of the Mass will be sung by the choir.*

~~~~~

Voluntary: Aria

Flor Peeters (d. 1986)

ENTRANCE RITE AND THE LITURGY OF THE WORD

Introit (*choir*) *Dominus secus mare*

Mode I

[*Antiphon*] THE LORD, WALKING BY THE SEA of Galilee, saw two brothers, Peter and Andrew, and said unto them: "Follow me: and I will make you fishers of men." [*Psalm*] The heavens declare the glory of God: and the firmament showeth his handywork. Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit: as it was in the beginning, is now, and will be forever. Amen. [*Repeat antiphon.*]

Opening Acclamation

Celebrant: ✠ Blessed be God: Father, Son, and Holy Spirit.

People: And blessed be his kingdom, now and for ever. Amen.

Collect for Purity

ALMIGHTY GOD, unto whom all hearts are open, all desires known, and from whom no secrets are hid: Cleanse the thoughts of our hearts by the inspiration of thy Holy Spirit, that we may perfectly love thee, and worthily magnify thy holy Name; through Christ our Lord. *Amen.*

Summary of the Law

Hear what our Lord Jesus Christ saith:

THOU shalt love the Lord thy God with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy mind. This is the first and great commandment. And the second is like unto it: thou shalt love thy neighbor as thyself. On these two commandments hang all the Law and the Prophets.

Kyrie eleison (*choir*)

L. Sowerby

KYRIE ELEISON. Christe eleison. Kyrie eleison.

[Lord, have mercy. Christ, have mercy. Lord, have mercy.]

Gloria in excelsis (*choir*)

L. Sowerby

GLORY BE TO GOD ON HIGH, and on earth peace, good will towards men. We praise thee, we bless thee, we worship thee, we glorify thee, we give thanks to thee for thy great glory, O Lord God, heavenly King, God the Father Almighty. O Lord, the only-begotten Son, Jesus Christ; O Lord God, Lamb of God, Son of the Father, that takest away the sins of the world, have mercy upon us. Thou that takest away the sins of the world, receive our prayer. Thou that sittest at the right hand of God the Father, have mercy upon us. For thou only art holy; thou only art the Lord; thou only, O Christ, with the Holy Ghost, ✠ art most high in the glory of God the Father. Amen.

The Collect of the Day

Celebrant: The Lord be with you.

People: And with thy spirit.

Celebrant: Let us pray.

GIVE us grace, O Lord, to answer readily the call of our Savior Jesus Christ, and proclaim to all people the Good News of his salvation, that we and all the whole world may perceive the glory of his marvelous works; who liveth and reigneth with thee and the Holy Spirit, one God, for ever and ever *Amen*.

The Old Testament Lesson: Isaiah 9: 1-4 [NRSV]

A Reading from the Book of Isaiah.

THERE will be no gloom for those who were in anguish. In the former time he brought into contempt the land of Zebulun and the land of Naphtali, but in the latter time he will make glorious the way of the sea, the land beyond the Jordan, Galilee of the nations. The people who walked in darkness have seen a great light; those who lived in a land of deep darkness — on them light has shined. You have multiplied the nation, you have increased its joy; they rejoice before you as with joy at the harvest, as people exult when dividing plunder. For the yoke of their burden, and the bar across their shoulders, the rod of their oppressor, you have broken as on the day of Midian.

The Word of the Lord.

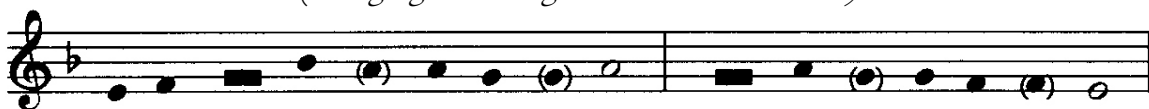
People's Response: Thanks be to God.

The Gradual: Psalm 27

Dominus illuminatio

Tone VII.3

(Congregation sings the italicized verses.)



- 1 THE LORD is my light and my salvation; | whom then shall ^ I fear?
* *the LORD is the strength of my life; of whom then / shall I be ^ afraid?*
- 4 *One thing have I desired of the LORD / which I will ^ require;*
* *even that I may dwell in the house of the LORD all the days of my life,*
to behold the fair beauty of the LORD and to / visit ^ his temple.
- 5 For in the time of trouble he shall hide me in his | tabernacle;
* *yea in the secret place of his dwelling shall he hide me,*
and set me up up- | on a rock ^ of stone.
- 6 *And now shall he / lift up mine head*
* *above mine enemies / round about me.*
- 7 Therefore will I offer in his dwelling an oblation | with great gladness:
* *I will sing and speak praises | unto the LORD.*
- 8 *Hearken unto my voice O LORD, when I / cry unto thee;*
* *have mercy up- / on me ^ and hear me.*
- 9 My heart hath talked of thee, | Seek ye my face;
* *thy | face LORD will ^ I seek.*
- 10 *O hide not / thou thy face ^ from me,*
* *nor cast thy servant a- / way in ^ displeasure.*
- 11 Thou hast | been my succour;
* *leave me not neither forsake me, O God of / my salvation.*

The Epistle: I Corinthians I: 10-18 [NRSV]

A Reading from the First Letter of Paul to the Corinthians.

NOW I appeal to you, brothers and sisters, by the name of our Lord Jesus Christ, that all of you be in agreement and that there be no divisions among you, but that you be united in the same mind and the same purpose. For it has been reported to me by Chloe's people that there are quarrels among you, my brothers and sisters. What I mean is that each of you says, "I belong to Paul," or "I belong to Apollos," or "I belong to Cephas," or "I belong to Christ." Has Christ been divided? Was Paul crucified for you? Or were you baptized in the name of Paul? I thank God that I baptized none of you except Crispus and Gaius, so that no one can say that you were baptized in my name. (I did baptize also the household of Stephanas; beyond that, I do not know whether I baptized anyone else.) For Christ did not send me to baptize but to proclaim the gospel, and not with eloquent wisdom, so that the cross of Christ might not be emptied of its power. For the message about the cross is foolishness to those who are perishing, but to us who are being saved it is the power of God.

The Word of the Lord.

People's Response: Thanks be to God.



Alleluia *Dominus regnavit*

Tone VI



Choir: THE LORD IS KING, the earth may be glad thereof: yea, the multitude of the isles may be glad thereof.



The Calling of Saints Peter and Andrew

Mosaic from the Church of Sant'Apollinare Nuovo, Ravenna, Italy, A.D. 493–526

The Holy Gospel: St. Matthew 4: 12-23 [RSV]

Deacon: The Holy Gospel of our Lord Jesus Christ according to Matthew.

People: ✠ Glory be to thee, O Lord.

NOW when he heard that John had been arrested, he withdrew into Galilee; and leaving Nazareth he went and dwelt in Capernaum by the sea, in the territory of Zebulun and Naphtali, that what was spoken by the prophet Isaiah might be fulfilled: "The land of Zebulun and the land of Naphtali, toward the sea, across the Jordan, Galilee of the Gentiles – the people who sat in darkness have seen a great light, and for those who sat in the region and shadow of death light has dawned." From that time Jesus began to preach, saying, "Repent, for the kingdom of heaven is at hand." As he walked by the Sea of Galilee, he saw two brothers, Simon who is called Peter and Andrew his brother, casting a net into the sea; for they were fishermen. And he said to them, "Follow me, and I will make you fishers of men." Immediately they left their nets and followed him. And going on from there he saw two other brothers, James the son of Zebedee and John his brother, in the boat with Zebedee their father, mending their nets, and he called them. Immediately they left the boat and their father, and followed him. And he went about all Galilee, teaching in their synagogues and preaching the gospel of the kingdom and healing every disease and every infirmity among the people.

The Gospel of the Lord.

People's Response: Praise be to thee, O Christ.

The Sermon

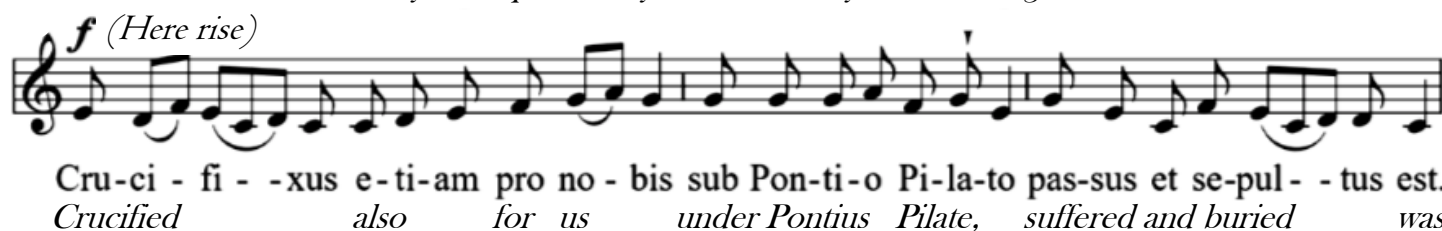
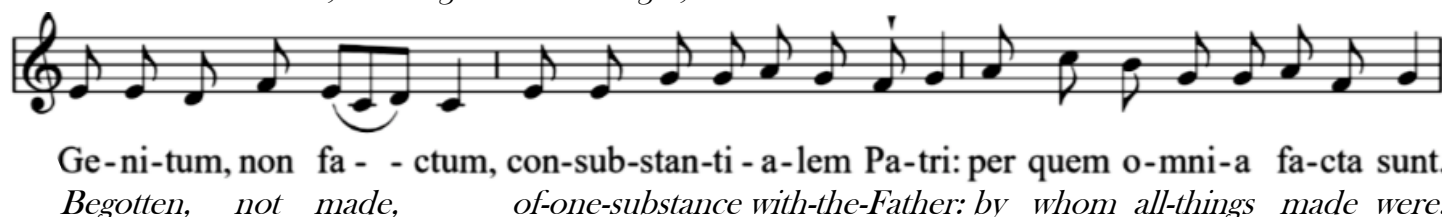
The Rev. Rowena J. Kemp, *Rector*



Christ Calling His First Disciples ~Adam Brenner (1800–1891); Leicester Museum & Art Gallery

The Nicene Creed from *Missa de Angelis* (sung by all)
Cantor

See standard translation on Prayer Book p. 326
All





Et re-sur-re-xit ter-ti-a di-e, se-cun-dum Scri-ptu-ras. Et a-scen-dit in coe - - lum:
And rose-again the-third day, according-to the-Scriptures. And ascended into heaven:



se-det ad dex-te-ram Pa - - tris. Et i - te-rum ven-tu-rus est cum glo-ri - a
he-sits at the-right-hand of-the-Father. And again to-come is with glory



ju - di - ca - re vi - vos et mor-tu - os: cu - jus re - gni non e - rit fi - nis.
to judge the-living and the-dead: of-whose kingdom not shall-be an-end.



Et in Spi - ri - tum San-ctum, Do - mi - num, et vi - vi - fi - can - tem:
And in the-Spirit Holy, the-Lord, and giver-of-life:



qui ex Pa-tre Fi - li - o - que pro - ce-dit. Qui cum Pa-tre et Fi - li - o
who from the-Father and-the-Son proceeds. Who with the-Father and the-Son



si-mul a-do-ra-tur, et con-glo-ri - fi - ca-tur: qui lo-cu-tus est per Pro - phe-tas.
alike is-worshiped, and together-is-glorified: who spoken has by the-Prophets.



Et u - nam, san - ctam, ca - tho - li - cam, et a - po - sto - li - cam Ec - cle - si - am.
And in-one, holy, catholic, and apostolic Church.



Con - fi - te - or u - num ba - ptis - ma in re - mis - si - o - nem pec - ca - to - rum.
I acknowledge one baptism for the-remission of-sins.



✠ Et ex-pe-cto re-sur-re-cti-o-nem mor-tu-o-rum. Et vi - tam ven-tu-ri sae-cu-li.
And I-look-for the-resurrection of-the-dead. And the-life to-come of-the-world.

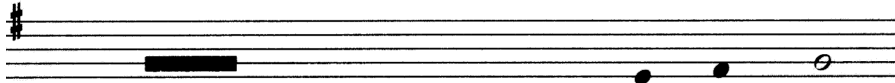


A - - - - - men.

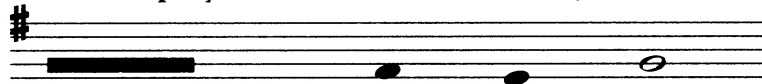


The Prayers of the People

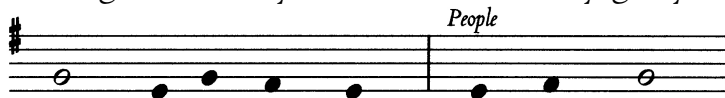
Form IV



Leader: Let us pray for the Church and | for the world.



Grant almighty God, that all who confess thy Name may be united in thy truth, live together in thy love, and reveal thy glory / in the world. (*Silence*)



Lord, in thy mer - cy *People* hear our prayer. (*Sung after every intercession*)

Leader: Guide the people of this land, and of all the nations, in the ways of justice and peace; that we may honor one another and serve the / common good. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

Leader: Give us all a reverence for the earth as thine own creation, that we may use its resources rightly in the service of others and to thy hon-/or and glory. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

Leader: We pray for an increase in the membership of this parish; that we may have the hands and hearts to carry / out thy will. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

Leader: We commend to thy gracious care and keeping all the men and women of our armed forces at home and abroad [*especially N.*]. Defend them day by day with thy heavenly grace; strengthen them in their trials and temptations; give them courage to face the perils which beset them; and grant them a sense of thine abiding presence wherever / they may be. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

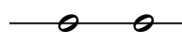
Leader: Comfort and heal all those who suffer in body, mind, or spirit (*pause*); give them courage and hope in their troubles, and bring them the joy of / thy salvation. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

Leader: We commend to thy mercy all who have died, that thy will for them may be fulfilled (*pause*); and we pray that we may share with all thy saints in thine e-/ternal kingdom. (*Silence*)

Lord, in thy mercy *People: hear our prayer.*

Celebrant: Lord, hear the prayers of thy people; and what we have asked faithfully, grant that we may obtain effectually, to the glory of thy Name; through Jesus Christ our Lord. *People*



A - men.

Confession of Sin and Absolution

Deacon: Ye who do truly and earnestly repent you of your sins, and are in love and charity with your neighbors, and intend to lead a new life, following the commandments of God, and walking from henceforth in his holy ways: draw near with faith, and make your humble confession to Almighty God, devoutly kneeling.

People: Almighty God, Father of our Lord Jesus Christ, Maker of all things, Judge of all men: We acknowledge and bewail our manifold sins and wickedness, which we from time to time most grievously have committed, by thought, word, and deed, against thy divine Majesty, provoking most justly thy wrath and indignation against us. We do earnestly repent, and are heartily sorry for these our misdoings; the remembrance of them is grievous unto us, the burden of them is intolerable. Have mercy upon us, have mercy upon us, most merciful Father; for thy Son our Lord Jesus Christ's sake, forgive us all that is past; and grant that we may ever hereafter serve and please thee in newness of life, to the honor and glory of thy Name; through Jesus Christ our Lord. Amen.

Celebrant: Almighty God, our heavenly Father, who of his great mercy hath promised forgiveness of sins to all those who with hearty repentance and true faith turn unto him, have mercy upon you, ✠ pardon and deliver you from all your sins, confirm and strengthen you in all goodness, and bring you to everlasting life; through Jesus Christ our Lord. Amen.

Comfortable Words

Celebrant: Hear the Word of God to all who truly turn to him.

COME UNTO ME, all ye that travail and are heavy laden, and I will refresh you. *Matthew 11: 28*
GOD SO LOVED THE WORLD, that he gave his only-begotten Son, to the end that all that believe in him should not perish, but have everlasting life. *John 3: 16*

The Peace

Celebrant: The peace of the Lord be always with you.

People: And with thy spirit.

The Ministers and People greet one another in the Name of the Lord.

THE HOLY COMMUNION

Offertory Sentence

Celebrant: Offer to God a sacrifice of thanksgiving, and make good thy vows unto the Most High. *Psalms 50: 14*

Offertory (*choir*) *Dextera Domini*

Mode II

THE RIGHT HAND OF THE LORD hath triumphed! the right hand of the Lord is exalted! I shall not die, but shall live, and declare the works of the Lord.

Anthem (*choir*)

Jane M. Marshall, 1957

HE comes to us as One unknown, without a name, as of old by the lakeside he came to those men who know him not. He speaks to us, he speaks the same word: "Follow! Follow thou me!" and sets us to the tasks which he has to fulfill for our time. He commands, and to those who obey him, whether they be wise or simple, he will reveal himself in the toils, the conflicts, the sufferings which they shall pass through in his fellowship, and, as an ineffable mystery, they shall learn in their own experience, who he is.

Albert Schweitzer, 1948

1 How bright ap - pears the Morn - ing Star, with mer - cy beam - ing
 2 Though cir - cled by the hosts on high, he deigned to cast a
 3 Re - joice, ye heavens; thou earth, re - ply; with praise, ye sin - ners,

from a - far; the host of heaven re - joic - es;
 pit - ying eye up - on his help - less crea - ture;
 fill the sky, for this his In - car - na - tion.

O right - eous Branch, O Jes - se's Rod! Thou Son of Man and
 the whole cre - a - tion's Head and Lord, by high - est ser - a -
 In - car - nate God, put forth thy power, ride on, ride on, great

Son of God! We, too, will lift our voic - es:
 phim a - dored, as - sumed our ve - ry na - ture;
 Con - quer - or, till all know thy sal - va - tion.

Je - sus, Je - sus! Ho - ly, ho - ly, yet most low - ly,
 Je - sus, grant us, through thy mer - it, to in - her - it
 A - men, a - men! Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia!

draw thou near us; great Em - man - uel, come and hear us.
 thy sal - va - tion; hear, O hear our sup - pli - ca - tion.
 Praise be giv - en ev - er - more, by earth and hea - ven.

Presentation of the alms and oblations

Celebrant: All things come of thee, O Lord,

People: And of thine own have we given thee.

Orate

Celebrant: Pray that this our sacrifice of praise and thanksgiving may be acceptable to God the Father Almighty.

People: May the Lord receive this sacrifice at thy hands, to the praise and glory of his holy Name, both to our benefit and that of all his holy Church.

Sursum corda

Hymnal S 112

Celebrant: The LORD be with you. *People:* And with thy spi - rit.

Celebrant: Lift up your hearts. *People:* We lift them up un - to the LORD.

Celebrant: Let us give thanks un - to our Lord God.

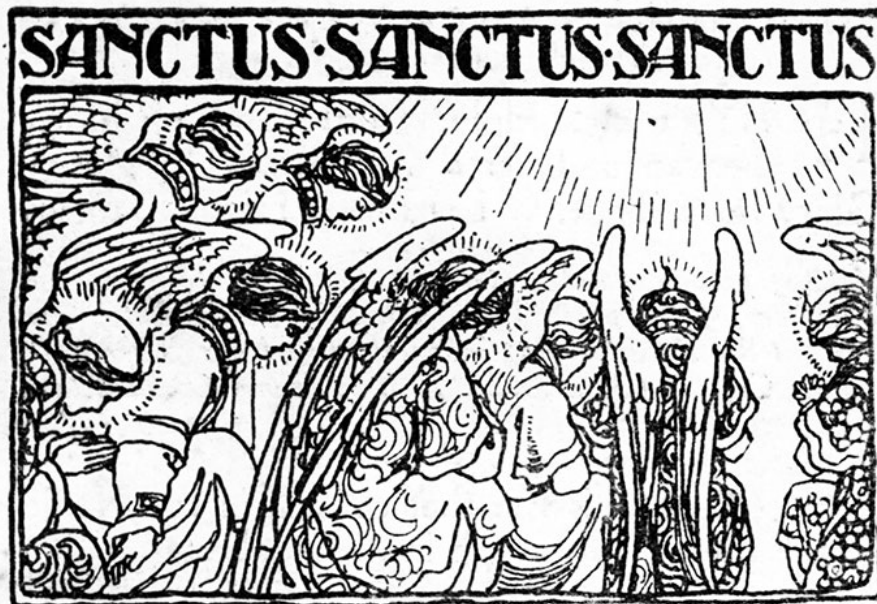
People: It is meet and right so to do.

Then, facing the Holy Table, the Celebrant says,

It is very meet, right, and our bounden duty, that we should at all times, and in all places, give thanks unto thee, O Lord, holy Father, almighty, everlasting God.

THROUGH Jesus Christ our Lord; who on the first day of the week overcame death and the grave, and by his glorious resurrection opened to us the way of everlasting life.

Therefore with Angels and Archangels, and with all the company of heaven, we laud and magnify thy glorious Name; evermore praising thee, and saying,



Sanctus and Benedictus (*choir*)

L. Sowerby

HOLY, HOLY, HOLY, Lord God of hosts, Heaven and earth are full of thy glory. Glory be to thee, O Lord most High. ✠ Blessed is he that cometh in the Name of the Lord. Hosanna in the highest!

ALL glory be to thee, Almighty God, our heavenly Father, for that thou, of thy tender
A mercy, didst give thine only Son Jesus Christ to suffer death upon the cross for our
redemption; who made there, by his one oblation of himself once offered, a full, perfect,
and sufficient sacrifice, oblation, and satisfaction, for the sins of the whole world; and
did institute, and in his holy Gospel command us to continue, a perpetual memory of
that his precious death and sacrifice, until his coming again.

For in the night in which he was betrayed, he took bread; and when he had given thanks,
he brake it, and gave it to his disciples, saying, "Take, eat, this is my Body, which is
given for you. Do this in remembrance of me." ✠

Likewise, after supper, he took the cup; and when he had given thanks, he gave it to
them, saying, "Drink ye all of this; for this is my Blood of the New Testament, which is
shed for you, and for many, for the remission of sins. Do this, as oft as ye shall drink it,
in remembrance of me." ✠

Wherefore, O Lord and heavenly Father, according to the institution of thy dearly
beloved Son our Savior Jesus Christ, we, thy humble servants, do celebrate and make
here before thy divine Majesty, with these thy holy gifts, which we now offer unto thee,
the memorial thy Son hath commanded us to make; having in remembrance his blessed
passion and precious death, his mighty resurrection and glorious ascension; rendering
unto thee most hearty thanks for the innumerable benefits procured unto us by the
same.

And we most humbly beseech thee, O merciful Father, to hear us; and, of thy almighty
goodness, vouchsafe to bless and sanctify, with thy Word and Holy Spirit, these thy
gifts and creatures of bread and wine; that we, receiving them according to thy Son our
Savior Jesus Christ's holy institution, in remembrance of his death and passion, may be
partakers of his most blessed Body and Blood.

And we earnestly desire thy fatherly goodness mercifully to accept this our sacrifice of
praise and thanksgiving; most humbly beseeching thee to grant that, by the merits and
death of thy Son Jesus Christ, and through faith in his blood, we and all thy whole
Church, may obtain remission of our sins and all other benefits of his passion.

And here we offer and present unto thee, O Lord, our selves, our souls and bodies, to be
a reasonable, holy, and living sacrifice unto thee; humbly beseeching thee that we, and all
others who shall be partakers of this Holy Communion, may worthily receive the most
precious Body and Blood of thy Son Jesus Christ, ✠ be filled with thy grace and heavenly
benediction, and made one body with him that he may dwell in us, and we in him.

And although we are unworthy, through our manifold sins, to offer unto thee any
sacrifice, yet we beseech thee to accept this our bounden duty and service, not weighing
our merits but pardoning our offenses, through Jesus Christ our Lord;

BY whom, and with whom, in the unity of the Holy Ghost all honor and glory be
B unto thee, O Father Almighty, world without end.

People

● — ○ — ○
A- men.



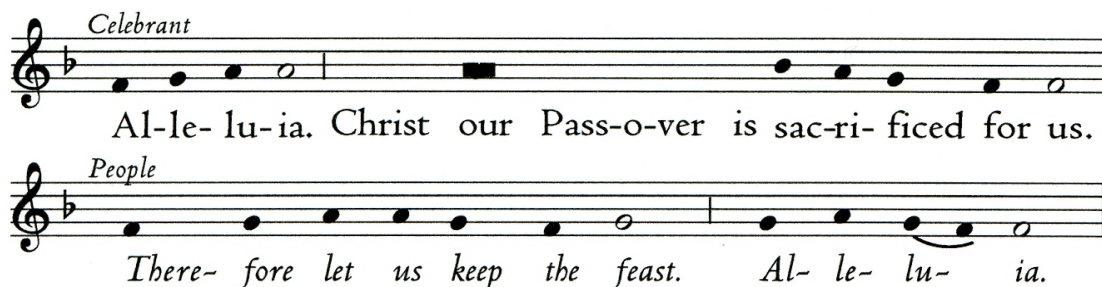
The Lord's Prayer (*sung by all*)

Celebrant: And now, as our Savior Christ hath taught us, we are bold to say,



Our Fa-ther, who art in hea-ven, hal-low-ed be thy Name,
thy king-dom come, thy will be done, on earth as it is in hea-ven.
Give us this day our dai-ly bread. And for-give us our tres-pas-ses,
as we for-give those who tres-pass a- gainst us. And lead us not in- to
temp-ta- tion, but de-liv-er us from e- vil. For thine is the king-dom,
and the power, and the glo- ry, for ev- er and ev- er. A- men.

The Fraction



Celebrant
Al-le- lu-ia. Christ our Pass-o-ver is sac-ri- ficed for us.
People
There- fore let us keep the feast. Al- le- lu- ia.

Agnus Dei (*choir*)

L. Sowerby

O Lamb of God, that takest away the sins of the world, have mercy upon us. O
Lamb of God, that takest away the sins of the world, grant us thy peace.

Prayer of Humble Access (*said by all*)

Celebrant: Let us pray.

WE do not presume to come to this thy Table, O merciful Lord, trusting in our own righteousness, but in thy manifold and great mercies. We are not worthy so much as to gather up the crumbs under thy Table. But thou art the same Lord whose property is always to have mercy. Grant us therefore, gracious Lord, so to eat the flesh of thy dear Son Jesus Christ, and to drink his blood, that we may evermore dwell in him, and he in us. Amen.

The Invitation to Communion

Celebrant: The Gifts of God for the People of God. Take them in remembrance that Christ died for you, and feed on him in your hearts by faith, with thanksgiving.

People: Lord, I am not worthy that thou shouldest come under my roof; but speak the word only, and my soul shall be healed.

Communion (*choir*) *Venite post me*

Mode VIII

FOLLOW ME, and I will make you fishers of men." And straightway they left their
nets, and followed the Lord.

Prayer of Spiritual Communion (*said by those worshipping virtually*)

IN UNION, O Dear Lord, with the faithful at every Altar of Thy Church, where Thy blessed Body and Blood are being offered to the Father, I desire to offer Thee praise and thanksgiving. I present to Thee my soul and body, with the earnest wish that I may ever be united to Thee. And since I cannot now receive Thee sacramentally, I beseech Thee to come spiritually into my heart. I unite myself to Thee, and embrace Thee with all the affections of my soul. O let nothing ever separate me from Thee. Let me live and die in Thy love. Amen.



Hymn 304 (*sung by all*)

"I come with joy to meet my Lord"

Land of Rest

Unison or harmony

1 I come with joy to meet my Lord, for -
2 I come with Chris - tians far and near to
3 As Christ breaks bread and bids us share, each
4 And thus with joy we meet our Lord. His
5 To - geth - er met, to - geth - er bound, we'll

1 giv - en, loved, and free, in awe and won - der
2 find, as all are fed, the new com - mu - ni -
3 proud di - vi - sion ends. That love that made us
4 pres - ence, al - ways near, is in such friend - ship
5 go our dif - ferent ways, and as his peo - ple

1 to re - call his life laid down for me.
2 ty of love in Christ's com - mun - ion bread.
3 makes us one, and stran - gers now are friends.
4 bet - ter known: we see, and praise him here.
5 in the world, we'll live and speak his praise.

Prayer of Thanksgiving after Communion

Celebrant: Let us pray.

People: Almighty and everliving God, we most heartily thank thee for that thou dost feed us, in these Holy Mysteries, with the spiritual food of the most precious Body and Blood of thy Son our Savior Jesus Christ; and dost assure us thereby of thy favor and goodness towards us; and that we are very members incorporate in the mystical Body of thy Son, the blessed company of all faithful people; and are also heirs, through hope, of thy everlasting kingdom. And we humbly beseech thee, O heavenly Father, so to assist us with thy grace, that we may continue in that holy fellowship, and do all such good works as thou hast prepared for us to walk in; through Jesus Christ our Lord, to whom with thee and the Holy Ghost, be all honor and glory, world without end. Amen.

The Blessing

THE PEACE OF GOD, which passeth all understanding, keep your hearts and minds in the knowledge and love of God, and of his Son Jesus Christ our Lord; and the blessing of God Almighty, ✠ the Father, the Son, and the Holy Spirit, be upon you and remain with you always. *Amen.*

The Dismissal

Deacon: Let us go forth in the name of Christ.

People: Thanks be to God.

The Last Gospel

St. John I:I-I4

Celebrant: The Lord be with you.

People: And with thy spirit.

Celebrant: The Beginning of the holy Gospel according to John.

People: Glory be to thee, O Lord.

IN THE BEGINNING was the Word, and the Word was with God, and the Word was God. The same was in the beginning with God. All things were made by Him: and without Him was not anything made that was made. In Him was life, and the life was the light of men: and the light shineth in the darkness, and the darkness comprehended it not. There was a man sent from God, whose name was John. The same came for a witness, to bear witness of the light, that all men through him might believe. He was not that light, but was sent to bear witness of that light.

That was the true light, which lighteth every man that cometh into the world. He was in the world, and the world was made by him, and the world knew him not. He came unto his own, and his own received him not. But as many as received him, to them gave he power to become the sons of God, even to them that believe on his name: which were born, not of blood, nor of the will of the flesh, nor of the will of man, but of God.



(*Here genuflect*) AND THE WORD WAS MADE FLESH, (*Here rise*) and dwelt among us: and we beheld his glory, the glory as of the Only-begotten of the Father, full of grace and truth.

People: Thanks be to God.

ALMA Redemptóris Mater, quæ pèrvia cæli porta manes, et stella maris, succúrre cadénti, Súrgere qui curat pópulo: Tu quæ genuísti, natúra miránte, tuum sanctum Genitórem, Virgo prius ac postérius, Gabriélis ab ore Sumens illud Ave, peccatórum miserére.

[Loving mother of the Redeemer, gate of heaven, star of the sea, assist your people who have fallen yet strive to rise again, to the wonderment of nature you bore your Creator, yet remained a virgin after as before, You who received Gabriel's joyful greeting, have pity on us poor sinners.]



THE ANGELUS

Celebrant: The Angel of the Lord announced unto Mary.

People: And she conceived by the Holy Ghost.

Celebrant: Hail Mary, full of grace, the Lord is with thee. Blessed art thou among women and blessed is the fruit of thy womb, Jesus.

People: Holy Mary, Mother of God, pray for us sinners, now and at the hour of our death. Amen.

Celebrant: Behold the handmaid of the Lord.

People: Be it unto me according to thy word.

Celebrant: Hail Mary, full of grace, the Lord is with thee. Blessed art thou among women and blessed is the fruit of thy womb, Jesus.

People: Holy Mary, Mother of God, pray for us sinners, now and at the hour of our death. Amen.

(*Here genuflect*) *Celebrant:* And the Word was made flesh.

(*Here rise*) *People:* And dwelt among us.

Celebrant: Hail Mary, full of grace, the Lord is with thee. Blessed art thou among women and blessed is the fruit of thy womb, Jesus.

People: Holy Mary, Mother of God, pray for us sinners, now and at the hour of our death. Amen.

Celebrant: Pray for us, O Holy Mother of God.

People: That we may be made worthy of the promises of Christ.

Celebrant: Let us pray.

We beseech thee, O Lord, pour thy grace into our hearts, that, as we have known the Incarnation of thy Son Jesus Christ by the message of an angel, so by his Passion we may be brought unto the glory of his resurrection, through the same Christ our Lord. *Amen.*



1 Thy strong word did cleave the dark - ness; at thy speak - ing
 2 Lo, on those who dwelt in dark - ness, dark as night and
 3 Thy strong word be - speaks us right - eous; bright with thine own
 4 God the Fa - ther, Light - Cre - a - tor, to thee laud and



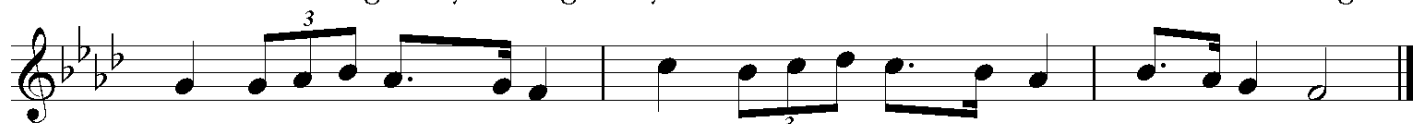
it was done; for cre - at - ed light we thank thee,
 deep as death, broke the light of thy sal - va - tion,
 ho - li - ness, glo - rious now, we press toward glo - ry,
 hon - or be; to thee, Light of Light be - got - ten,



while thine or - dered sea - sons run: Al - le - lu - ia, al - le -
 breathed thine own life - giv - ing breath: Al - le - lu - ia, al - le -
 and our lives our hopes con - fess: Al - le - lu - ia, al - le -
 praise be sung e - ter - nal - ly; Ho - ly Spi - rit, Light - Re -



lu - ia! Praise to thee who light dost send! Al - le - lu - ia,
 lu - ia! Praise to thee who light dost send! Al - le - lu - ia,
 lu - ia! Praise to thee who light dost send! Al - le - lu - ia,
 veal - er, glo - ry, glo - ry be to thee; mor - tals, an - gels,



al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia with - out end!
 al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia with - out end!
 al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia with - out end!
 now and ev - er praise the Ho - ly Tri - ni - ty.

Voluntary: Lead, kindly light

Robert Hebble (d. 2020)



GRACE episcopal church



Please mark your calendars for
THE ANNUAL MEETING of
GRACE EPISCOPAL CHURCH



Sunday, February 8th, 2026

following the 10:30 a.m. Solemn High Mass

Please plan to bring a dish/dessert to share.
Kindly check in with Adrienne Brown to find out what we still need.



~~~~~✠✠~~~~~ **GRACE NOTES**~~~~~✠✠~~~~~

Sunday, January 25 *The Third Sunday after the Epiphany*

FOR PASTORAL ASSISTANCE

THE REV. ROWENA KEMP welcomes hearing from you. Please don't hesitate to contact her if there's something you'd like to discuss, and please contact her immediately should there be an illness, hospitalization, or any other pastoral emergency that she should know about. [For such emergencies, please note Rev. Rowena's cell phone number: 203-209-4178.]

PEOPLE AND PLACES TO KEEP IN YOUR PRAYERS

A reminder: Tori Burns manages this list for us, and prayer requests need to be renewed after 2 weeks. Please communicate all prayer requests & updates with her (860-539-8790); (tburns@gracehartford.org).

- *Bishops and Clergy:* Sarah, Archbishop of Canterbury designate; Sean, Presiding Bishop; Jeffrey and Laura, Bishops of ECCT; Rowena, Jerry, Annika, and Joseph, our priests, and Marta, our curate.
- *Diocesan Cycle of Prayer:* **We pray for an increase in the membership of this parish, that we may have the hands and hearts to carry out thy will;** for the Episcopal Church in CT & the Anglican Communion; Christ & the Epiphany, East Haven; Christ Church, Easton; Holy Trinity, Enfield; Arts Ministry Network & all who help others to encounter the holy through creative expressions. *Iglesia Anglicana de Chile.*
- *World & Community Concerns:* For peace throughout the world, especially between Iran, Israel, and Gaza, and in the Middle East; in Nigeria, Sudan, the Congo and Somalia; and between Russia and Ukraine; for Christians being persecuted around the world, particularly in China and Palestine; for those who are suffering because of extreme climate; for the hungry and poor in our midst; and the volunteers who serve *A Place of Grace* food pantry.
- *Serving Our Country in the Military (especially those associated with Grace Church):* Brian, Spencer, Bradley, Curtis, Jordan, John, William, Noel, James, Ryan, Michael, Karl, Alec, Jeff, David, Tom, Michael, and Charles.
- *Sick or in need:* Walter & Claudia; Stephen & Ratana; Peter; Veronica & the Rovetti Family; Lucy; Jane; Paulo Junior; Felix & Carmen; Mark; Jerry; Tom & Elaine; Ellen; Sally; Errol, Norma & the Kemp Family; Barbara; Nigel, Kraig & Deidre; Mary; Josephine, Melissa, Jaden, Tay, Soraya & Rapael; Linda, Tiffany & the Galarza Family; Tom; Kristen & Quintin; Julia, Mike, André & Maria; Soncia; Tom; Gail; Camden; Joan; David; Neil; Lea; Megin; Kathy; Patti; Delores; Nancy; Marcolina; Sr. Linda; Leonard; Joy; Cori and the Mackey Family; Judy; Jane; Bill, Carolyn & Susan; McJohn; Doreen; Ted; Kanata; Betty & John; Mary & Lou; Nelda Sue; Diane; Michael; Mark & Diane; Jean; and all victims of natural and man-made disasters.
- *The Deceased:* We pray for the repose of The Very Rev. Richard Mansfield, + priest, all soldiers and civilians killed in war or civil strife, and in memory of Matthew Langan, Raymond P. Howell, Kate Taylor Schieltz, Patricia Breault, Arthur Desrosiers, and The Rt. Rev. Bruce Chamberlain.

~~~~~✠✠~~~~~  
**GRACE EPISCOPAL CHURCH**~~~~~✠✠~~~~~

THE REV. ROWENA J. KEMP, RECTOR

55 New Park Avenue, Hartford, CT 06106-2123

Church telephone: 860-233-0825 Church fax: 860-233-5082 Rectory telephone: 860-994-5022

Rector's cell phone: 203-209-4178 Rector's email: [RevRowena@gracehartford.org](mailto:RevRowena@gracehartford.org)

Church e-mail: [church@gracehartford.org](mailto:church@gracehartford.org) Website: [www.gracehartford.org](http://www.gracehartford.org)

Visit "Grace Episcopal Church, Hartford, CT" on [Facebook](#) & [YouTube](#)

<https://www.facebook.com/GECHartford> ; <https://www.youtube.com/@GraceEpiscopalHartford>



## THIS WEEK AT GRACE

**Sunday, January 25** *The Third Sunday after the Epiphany*

### 8:00 a.m.: Low Mass

**10:30 a.m.:** Solemn High Mass (also on *YouTube*)

**Tuesday, January 27** *THE CONVERSION OF SAINT PAUL THE APOSTLE*

**10:00 a.m. to 1:00 p.m.: Office Hours**

**6:00 p.m.:** SOLEMN EVENSONG *hosted by* HAVEN RELIGIOUS (also on *YouTube*)

Wednesday, January 28 *Thomas Aquinas, Priest and Friar, 1274*

**10:00 a.m. to 1:00 p.m.: Office Hours**

**7:00 p.m.:** Choir Rehearsal

Thursday, January 29 *Feria*

**10:00 a.m.:** “*A Place of Grace*” food pantry distribution

Friday, January 30 *Feria*

**1:00 p.m. to 4:00 p.m.: Office Hours**

## Deadline for Annual Reports

**Sunday, February 1** *The Fourth Sunday after the Epiphany ~ Septuagesima*

8:00 am: Low Mass

**10:30 a.m.:** Solemn High Mass (also on *YouTube*)



Visit [“Grace Episcopal Church, Hartford CT”](#) on FACEBOOK & [“@GraceEpiscopalHartford”](#) on YOUTUBE

Please join, and help us spread the good news on line!

*All are invited  
to join us as we sing*

# SOLEMN EVENSONG

to mark the

FEAST *of the*  
CONVERSION *of* ST. PAUL

(transferred)

Tuesday, January 27, 2026

6:00pm

GRACE EPISCOPAL CHURCH

55 New Park Avenue

Hartford, CT

grace episcopal church

# Haven Religious

